



*Ministero dell' Ambiente
e della Tutela del Territorio
e del Mare*

DIREZIONE GENERALE PER LE VALUTAZIONI AMBIENTALI

Indirizzi in allegato.

DIVISIONE IV - RISCHIO RILEVANTE E
AUTORIZZAZIONE INTEGRATA AMBIENTALE



Ministero dell' Ambiente e della Tutela del Territorio e
del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali

U.prot DVA - 2012 - 0030663 del 14/12/2012

Pratica N. DVA-4RI-00 [2011.0058]

Ref. Mittente:

TRASMESSO VIA FAX

(Legge 30 dicembre 1991, n. 412, art. 6, comma 2)

OGGETTO: Rinnovo e riesame dell'Autorizzazione integrata ambientale per l'esercizio della centrale a ciclo combinato "Napoli Levante" della Società Tirreno Power S.p.A. sita nel Comune di Napoli - Riunione della Conferenza di Servizi del 13 dicembre 2012 - Trasmissione verbale.

Si trasmette, in allegato, il verbale della riunione del 13 dicembre 2012 della Conferenza di Servizi convocata ai fini del rinnovo e riesame della autorizzazione integrata ambientale all'impianto di cui all'oggetto.

IL DIRIGENTE
(Dott. Giuseppe Lo Presti)

All.:c.s.

Ufficio Mittente: MATT-DVA-4RI-AIA-00
Funzionario responsabile: milillo.antonio@minambiente.it tel. 06/57225924
DVA-4RI-AIA-17-2012-0103.DOC

Elenco indirizzi

Al Presidente Regione Campania Presidente
Via Santa Lucia n. 81
80132 Napoli (NA)
Fax n. 081 7962320

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
agli indirizzi:

seg.presidente@regione.campania.it;
capo.gabinetto@regione.campania.it;
capogabinetto@regione.campania.it;
presidente@pec.regione.campania.it

Al Presidente della Provincia di Napoli
Piazza Matteotti, 1
80133 Napoli
Fax n. 081 7949944

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
agli indirizzi:

segreteria@provincia.napoli.it
provincia.napoli@postacert.it

Al Sindaco del Comune di Napoli
Palazzo San Giacomo Piazza Municipio
80133 Napoli (NA)
Fax n. 081 7954517

Gli allegati verranno inviati per posta elettronica
agli indirizzi:

sindaco@comune.napoli.it
protocollo@pec.comune.napoli.it

Al Ministero dell'Interno
Ufficio di Gabinetto
Piazzale del Viminale
00184 Roma

Fax n. 064741717

Dipartimento dei vigili del fuoco, soccorso
pubblico e della difesa civile

Fax n. 06 46549428

prev.rischiindustriali@vigilfuoco.it;
dc.prevenzionest@vigilfuoco.it

Al Ministero della Salute
Ufficio di Gabinetto -

Lungotevere Ripa 1

00153 Roma - Fax.: 06 59943278

Settore Salute - Direzione Generale Prevenzione
e salute - Via Giorgio Ribotta 5

00144 Roma - Fax: 06 59943554

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
agli indirizzi:

segr.PREV@sanita.it
l.lasala@sanita.it
m.dionisio@sanita.it
giovanni.marsili@iss.it
gaetano.settimo@iss.it

Al Ministero dello Sviluppo Economico
Via Molise, 2
00187 Roma

Direzione Generale Energia Nucleare, le Energie
Rinnovabili e l'Efficienza Energetica
Fax n. 06 47053980

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
all'indirizzo:

segreteria.dgenre@sviluppoeconomico.gov.it

Al Presidente della Commissione Istruttoria IPPC
c/o ISPRA

Via Vitaliano Brancati, 48 - 00144 Roma

Fax n. 06 50074281

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
agli indirizzi:

ticali.dario@isprambiente.it

roberta.nigro@isprambiente.it

Al Direttore Generale dell'ISPRA

Via Vitaliano Brancati, 48

00144 Roma

Fax n. 06 50072389-2450

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
agli indirizzi:

segreteria.direzione@isprambiente.it

massimo.bozzo@apat.it

protocollo.ispra@ispra.legalmail.it

Alla Direzione Generale per la Tutela del
Territorio e delle Risorse Idriche

Fax n. 06 57225194

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
all'indirizzo:

tri-udg@minambiente.it

e p.c. Tirreno Power S.p.A. Centrale
Termoelettrica Napoli Levante

Stradone Vigliena n. 9

80146 Napoli

Fax n. 081 7527410 - 3455830

Gli allegati verranno inviati via posta elettronica
agli indirizzi:

massimo.rubino@tirrenopower.com;

antonio.russo@tirrenopower.com;

carmine.salemme@tirrenopower.com

Esclusivamente inviato per posta elettronica agli
indirizzi:

gnapolitano@provincia.napoli.it

f.polizio@maildip.regione.campania.it

katia.petrillo@ministerosviluppoeconomico.gov.it

deanna.detaddeo@isprambiente.it

giuseppe.pulli@comune.napoli.it

massimo.rubino@tirrenopower.com

gfruttoso@themas.it

carmine.salemme@tirrenopower.com



IL PRESENTE VERBALE
UNITAMENTE AGLI
ALLEGATI E' FORMATO
DA N. 25 PAGINE.

IL DIRIGENTE
(Dr. Giuseppe Lo Presti)

Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare

Direzione per le Valutazioni Ambientali

OGGETTO: Rinnovo e riesame dell'autorizzazione integrata ambientale per l'esercizio dell'impianto a ciclo combinato "Napoli Levante" della Società Tirreno Power S.p.A., sita nel Comune di Napoli.

**RESOCONTO VERBALE
DELLA CONFERENZA DI SERVIZI del 13 dicembre 2012**

Il giorno 13 dicembre 2012, alle ore 14:30, presso la sede del Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare in Roma, si è riunita la Conferenza di Servizi convocata con nota del 5 dicembre 2012, prot. n. DVA-2012-0029528, ai sensi dell'art. 14 della legge 7 agosto 1990, n. 241, e s.m.i., e dell'art. 5, comma 10 del decreto legislativo 18 febbraio 2005, n. 59, e s.m.i., ai fini del rinnovo e riesame dell'autorizzazione integrata ambientale (AIA) per l'esercizio dell'impianto a ciclo combinato della società Tirreno Power S.p.A. sita nel Comune di Napoli, procedimenti unificati giusta nota della Direzione per le Valutazioni Ambientali del 3 giugno 2009, prot. n. DSA-2009-13775.

Alla riunione partecipano il rappresentante del Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare (nel seguito Ministero dell'ambiente), i rappresentanti del Ministero dello sviluppo economico e della salute, della Regione Campania, della Provincia di Napoli e del Comune di Napoli, Amministrazioni competenti in materia ambientale a norma dell'art. 5 comma 10 del D.Lgs. n. 59/2005, ed il rappresentante dell'ISPRA, ai sensi dell'art. 5 comma 11 del D.Lgs. n. 59/2005. Intervengono, altresì, il Presidente della Commissione istruttoria per l'AIA-IPPC (nel seguito Commissione IPPC) a supporto del Ministero dell'ambiente. Risultano assenti i rappresentanti del Ministero dell'Interno (*All. 1*).

Il Presidente apre la riunione richiamando l'istruttoria condotta dalla Commissione IPPC sulla base dell'istanza presentata dalla Società Tirreno Power S.p.A. in data 29/04/2009 (acquisita con prot. DSA-2009-0011955 del 18/05/2009) e successive integrazioni, nonché il Parere istruttorio conclusivo espresso dalla Commissione IPPC e relativo Piano di monitoraggio e controllo trasmessi con nota del 30 ottobre 2012, prot. n. CIPPC-00-2012-0001337 (acquisita in data 13 novembre 2012 al prot. n. DVA-2012-0027425).

Il Presidente informa la Conferenza che i rappresentanti della società Tirreno Power S.p.A hanno trasmesso una nota mail l'11 dicembre 2012, acquisita agli atti in pari data con prot. DVA-2012-30238, con allegate le osservazioni in merito al Parere istruttorio conclusivo ed al relativo Piano di monitoraggio e controllo, comunicando altresì le persone presenti ai lavori della Conferenza (*All. 2*).

Il rappresentante della Provincia di Napoli deposita agli atti della Conferenza la nota del Dirigente dell'Area Ecologia Tutela e Valorizzazione dell'Ambiente, prot. gen. n. 118616 del 12 dicembre

[Handwritten signatures]

2012, con la quale esprime parere favorevole al rilascio dell'AIA, con precisazioni che non comportano modifiche al contenuto del Parere istruttorio conclusivo del 30 ottobre 2012 (All. 3).

2/25
WP

Il Presidente sottopone pertanto alla Conferenza, che approva, il seguente O.d.G.:

1. audizione dei rappresentanti della Società ed esame delle osservazioni concernenti la documentazione oggetto della Conferenza trasmesse dalla società con la sopracitata nota mail dell'11 dicembre u.s.;
2. discussione in merito al Parere istruttorio reso dalla Commissione IPPC in data 30 ottobre 2012, prot. n. CIPPC-00-2012-0001337, comprensivo del Piano di monitoraggio e controllo, e determinazioni in ordine al rilascio dell'autorizzazione integrata ambientale.

Vengono, pertanto, invitati ad intervenire i rappresentanti della Società che illustrano alcune delle osservazioni di cui alla sopra citata nota mail dell'11 dicembre 2012.

Conclusa l'audizione dei rappresentanti della Società, gli stessi sono invitati a lasciare la seduta, e si prosegue alla discussione del secondo punto all'ordine del giorno.

Il Presidente della Commissione IPPC, con riferimento alle osservazioni presentate dal gestore con la sopracitata nota mail dell'11 dicembre u.s. al Parere istruttorio conclusivo, ritiene le stesse tutte accoglibili. Con riferimento alle osservazioni relative al Piano di monitoraggio e controllo, il Presidente della Commissione IPPC ritiene le stesse tutte accoglibili con esclusione di quella afferente l'approvvigionamento e la gestione di materie prime.

Il Presidente della Commissione IPPC, presenta un proprio documento concernente alcune modifiche e refusi al Parere istruttorio conclusivo ed al Piano di monitoraggio e controllo oggetto della discussione, che, allegato, diventa parte integrante al presente verbale (All. 4).

Il rappresentante della Regione Campania, allo stato non rileva elementi ostativi al rilascio del rinnovo dell'AIA per i profili di propria competenza.

I rappresentanti del Ministero dello sviluppo economico, del Ministero della salute, della Provincia e del Comune di Napoli, esprimono parere favorevole in merito al rinnovo e riesame dell'autorizzazione integrata ambientale all'impianto in oggetto, nel rispetto di quanto proposto dal Presidente della Commissione IPPC e concordato in sede di Conferenza.

P

Il Comune chiede di avere accesso a tutti i dati derivanti dal monitoraggio dell'attività dell'impianto. Il Presidente assicura che, oltre al prescritto report annuale, sarà garantita su richiesta da parte dell'Autorità competente l'accesso a tutti i dati ritenuti necessari.

Il rappresentante dell'ISPRA esprime, ai sensi dell'art. 5, comma 11, del D.Lgs. n. 59/2005, come modificato dal D.Lgs. n. 4/2008, parere favorevole in merito al Piano di monitoraggio e controllo proposto, nel rispetto di quanto concordato in sede di Conferenza.

La Conferenza delibera quindi di:

- a) dare mandato alla Commissione IPPC di adeguare il Parere istruttorio, comprensivo del Piano di monitoraggio e controllo, alla luce di quanto concordato in Conferenza;
- b) esprimersi favorevolmente in merito al rinnovo ed al riesame dell'autorizzazione integrata ambientale per l'esercizio dell'impianto a ciclo combinato della società Tirreno Power S.p.A. sita nel Comune di Napoli, di cui alla domanda di rinnovo presentata in data 29 aprile 2009 dalla medesima Società con sede legale in Via

Barberini, n. 47 - 00187 Roma, alle condizioni di cui al Parere istruttorio reso della Commissione IPPC e trasmesso in data 13 novembre 2012, prot. n. CIPPC-00-2012-0001337, come adeguato ai sensi della lett. a).

W

Il Presidente alle ore 16:00 dichiara conclusa la seduta.

Il presente verbale sarà inviato alle Amministrazioni non presenti alla Conferenza nonché alle Amministrazioni presenti, ai sensi degli artt. 14 e ss della legge 7 agosto 1990, n. 241 e s.m.i., ed al gestore.

Il verbale viene letto e sottoscritto in seduta.

Per il Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare

Ulfat Denisovic

Per il Ministero dello sviluppo economico *Katia Petrucci*

Per il Ministero della salute *Ulfat Denisovic*

Per la Regione Campania *Ulfat Denisovic*

Per la Provincia di Napoli *Giovane degli Toms*

Per il Comune di Napoli *Ulfat Denisovic*

Per l'ISPRA *Ulfat Denisovic*

Elenco nominativo dei rappresentanti

Nominativo	Ente rappresentato
Dott. Giuseppe Lo Presti <i>Presidente</i>	Ministero dell'ambiente e della tutela del territorio e del mare –Direzioe Generale per le valutazioni ambientali
<i>assente</i>	Ministero dell'interno
Dott. Mauro Dionisio	Ministero della salute
Ing. Katia Petrillo	Ministero dello sviluppo economico
Dott. Fortunato Polizio	Regione Campania
Dott.ssa Giovanna Napolitano	Provincia di Napoli
Arch. Giuseppe Pulli	Comune di Napoli
Ing. Dario Ticali	Commissione IPPC
P.I. Deanna De Taddeo	ISPRA

Si riporta di seguito l'elenco degli altri partecipanti e le deleghe. Si riporta altresì l'elenco dei soggetti intervenuti.

WP



Ministero dello Sviluppo Economico

DIPARTIMENTO PER L'ENERGIA
DIREZIONE GENERALE PER L'ENERGIA NUCLEARE, LE ENERGIE RINNOVABILI E L'EFFICIENZA ENERGETICA
Divisione II - Produzione elettrica

Ministero dello Sviluppo Economico
Dipartimento per l'Energia
Struttura: DG-ENRE
REGISTRO UFFICIALE
Prot. n. 0020432 - 17/10/2012 - USCITA

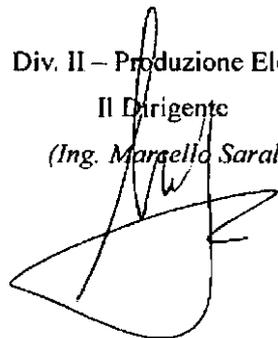
MINISTERO DELL'AMBIENTE E DELLA TUTELA DEL
TERRITORIO E DEL MARE
- Direzione generale per le valutazioni ambientali
Divisione IV - Rischio rilevante e autorizzazione
integrata ambientale
Via Cristoforo Colombo, 44
00147 ROMA
fax n. 06/57225068

Trasmessa via fax

Oggetto: Riunioni della Conferenza di Servizi di cui all'art. 29-quater, comma 5, del D.Lgs. n. 152/2006 per il rilascio dell'Autorizzazione Integrata Ambientale.

Si comunica che l'ing. Katia Petrillo è delegata, per conto di questa Amministrazione, a partecipare alle riunioni della Conferenza di Servizi convocate presso codesto Ministero ai fini del rilascio delle Autorizzazioni Integrate Ambientali alle centrali termoelettriche di potenza superiore a 300 MW termici.

Distinti saluti.

Div. II – Produzione Elettrica
Il Dirigente
(Ing. *Marcello Saralli*)




Ministero della Salute

DIPARTIMENTO PREVENZIONE E COMUNICAZIONE
DIREZIONE GENERALE PREVENZIONE SANITARIA

Ufficio IV
Viale Giorgio Ribotta, 5 - 00144 Roma

DGPREV/IV/1.4.c.d.1.2

DGPREV

0002908-P-04/02/2011

1.4.c.d.1.2



83987108



Dott. Lo Presti
Al Ministero dell'Ambiente, Tutela del
Territorio e del Mare
D.G. per le Valutazioni Ambientali
Via Cristoforo Colombo 44
00144 Roma
Fax 06 57225068

OGGETTO: Conferenze dei Servizi di cui all'art. 5, comma 10, del D.Lgs n. 59/05 per
il rilascio di Autorizzazione Integrata Ambientale.

Si comunica che, in rappresentanza di questa Amministrazione, sono designati a partecipare alle Conferenze dei Servizi in oggetto i seguenti dirigenti:

Dott.ssa Liliana La Sala	Direttore dell'Ufficio IV - D.G. Prevenzione Sanitaria
Dott. Mauro Dionisio	Dirigente Medico di II fascia - D.G. Prevenzione Sanitaria
Ing. Francesco De Blasio	Dirigente Ingegnere di II fascia - D.G. Prevenzione Sanitaria

Inoltre, in rappresentanza dell'Istituto Superiore di Sanità sono designati a partecipare

Dott. Giovanni Marsili	Primo Ricercatore
Dott. Gaetano Settimo	Collaboratore Tecnico.

IL DIRETTORE DELL'UFFICIO IV
(Dott.ssa Liliana La Sala)

Giunta Regionale della Campania



Il Presidente

Prot. n. 19625 /UDCP/Gab./Uff. V
del 10.12.2012
All. 1

Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali
E, prot DVA - 2012 - 0030247 del 12/12/2012

Handwritten initials

Al dott.ssa Nevia CAROTENUTO
c/o Settore Tutela dell'Ambiente,
Disinquinamento dell'Area Generale
Ecologia, Tutela dell'Ambiente,
Disinquinamento e Protezione Civile

e, p.c. Al dott. Giovanni ROMANO
Assessore all'Ecologia, Tutela
dell'Ambiente e Disinquinamento,
Programmazione e Gestione dei Rifiuti,
Ciclo Integrato delle Acque

Al Ministero dell'Ambiente e della
Tutela del Territorio e del Mare
Direzione Generale per le Valutazioni
Ambientali

LORO SEDI



Oggetto: Convocazione della Conferenza di Servizi di cui all'art.5, comma 10, del D.Lgs. n. 59/05 per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione unica n. 55/01/2005 del 18 maggio 2005 limitatamente ad alcuni aspetti inerenti l'Autorizzazione Integrata Ambientale per l'esercizio delle centrali a ciclo combinato "Napoli Levante" della società Tirreno Power S.p.A., sita nel comune di Napoli. Delega.

Si fa riferimento alla nota n. 29528 del 5 dicembre u.s. del Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale per le valutazioni ambientali, di cui si allega copia, concernente la convocazione della Conferenza di servizi per il giorno 13 dicembre 2012 alle ore 14.30 relativa all'oggetto.

Al riguardo, la S.V. è delegata alla partecipazione della riunione in parola in rappresentanza della Regione Campania.

Stefano Caldoro

Handwritten mark



MP

GIUNTA REGIONALE DELLA CAMPANIA

UFFICIO DI GABINETTO DEL PRESIDENTE

Via S. Lucia, 81 - 80132 NAPOLI

Mittente: Capo di Gabinetto del Presidente

Telefono - 081 7962373

FAX - 081 7962448

TRASMISSIONE DOCUMENTI VIA FAX

Destinatario/i: Alla dott.ssa Nevia CAROTENUTO - c/o Settore Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento dell'Area Generale Ecologia, Tutela dell'Ambiente, Disinquinamento e Protezione Civile (FAX 081 7963048)
 e, p.e.
 *Al dott. Giovanni ROMANO - Assessore all'Ecologia, Tutela dell'Ambiente e Disinquinamento, Programmazione e Gestione dei Rifiuti, Ciclo Integrato delle Acque (FAX 081 7963207)
 *Al Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale per le Valutazioni Ambientali (FAX 06 57225068)

Oggetto: Trasmissione nota prot. n. 19425/UDCP/Gab./VCG2 del 10.12.2012

Data: 10 dicembre 2012

Pagine trasmesse (inclusa la presente): n. 06
 *n. 02

Note :

Ai sensi dell'art. 6 della Legge 30.12.1991, n. 412 e s.m.i., la trasmissione del seguente documento ha valore ufficiale, per cui non si provvederà ad inviarlo a mezzo servizio postale.

Giunta Regionale della Campania



Il Presidente

Prot. n. 19631 /UDCP/Gab./Uff. V
del 12/12/2012
All. 1



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali

E.prot DVA - 2012 - 0030601 del 14/12/2012

Al dr. Fortunato POLIZIO
Dirigente del Servizio 03
dell'Area Sviluppo Economico

e, p.c. Al dott. Giovanni ROMANO
Assessore all'Ecologia, Tutela
dell'Ambiente e Disinquinamento,
Programmazione e Gestione dei Rifiuti,
Ciclo Integrato delle Acque

Al dr. Gennaro Luigi RAMAZIO
Capo Dipartimento della Programmazione
e dello Sviluppo Economico

Al Ministero dell'Ambiente e della
Tutela del Territorio e del Mare
Direzione Generale per le Valutazioni
Ambientali

LORO SEDI



Oggetto: Convocazione della Conferenza di Servizi di cui all'art.5, comma 10, del D.Lgs. n. 59/05 per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione unica n. 55/01/2005 del 18 maggio 2005 limitatamente ad alcuni aspetti inerenti l'Autorizzazione Integrata Ambientale per l'esercizio delle centrali a ciclo combinato "Napoli Levante" della società Tirreno Power S.p.A., sita nel comune di Napoli. Delega.

Si comunica che la S.V. è delegata alla partecipazione della riunione indetta per giorno 13 dicembre 2012 alle ore 14.30 relativa all'oggetto.

d'ordine del Presidente
il Capo di Gabinetto
avv. Danilo Del Gaizo



Provincia di Napoli

IL PRESIDENTE

HP

PROVINCIA DI NAPOLI
 AREA PRESIDENZA
 12 DIC 2012
 Prot.N° 9109

Dott. Giuseppe Lo Presti
Ministero dell' Ambiente e della
Tutela del Territorio e del mare

c.a. **dott.ssa Giovanna Napolitano**
Provincia di Napoli

Oggetto: Convocazione Conferenza di Servizi di cui all'art. 5, comma 10, del D.Lgs. n. 59/05 per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione unica n. 55/01/2005 del 18 maggio 2005 limitatamente ad alcuni aspetti inerenti all'Autorizzazione Integrata Ambientale per l'esercizio della centrale a ciclo combinato "Napoli Levante" della società Tirreno Power S.p.A., sita nel Comune di Napoli.

Il sottoscritto Avv. Antonio Pentangelo, Presidente f.f. della Provincia di Napoli

delega

la **dott.ssa Giovanna Napolitano** a rappresentarlo alla conferenza di servizi di cui all'oggetto, che si terrà **giovedì 13 dicembre 2012 alle ore 14.30** presso codesto Ministero, piano VII, Sala Europa, entrata via Capitan Bavastro n. 174.

Cordiali saluti.

Napoli, 11 dicembre 2012

Avv. Antonio Pentangelo



WP

COMUNE DI NAPOLI

IPAGI. 2012. 0950554 11/12/2012
 0005: Dipartimento Gabinetto del Sindaco DP
 Dest.: MINISTERO DELL'AMBIENTE E DELLA TUTELA
 Fascicolo: 2012.001 793



→ Al Ministero dell'Ambiente e della Tutela
 del Territorio e del Mare – Direzione
 Centrale per le valutazioni ambientali

Al DC Direzione Ambiente, Tutela del
 Territorio e del Mare
 Arch.G.Pulli

LORO SEDI

Oggetto: convocazione Conferenza di Servizi.

Si trasmette la delega conferita dal Sindaco al D.C. Direzione Ambiente, Tutela del Territorio e del Mare, Arch. Giuseppe Pulli, per la partecipazione alla Conferenza di Servizi per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione unica n.55/01/2005 del 18 maggio 2005 limitatamente ad alcuni aspetti inerenti l'Autorizzazione Integrata Ambientale per l'esercizio della centrale a ciclo combinato "Napoli Levante" della società Tirreno Power SpA, da tenersi il giorno 13 dicembre p.v. alle ore 14,30, presso il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare, Sala Europa, entrata via Capitan Bavastro n.174.

MRP

Il Dirigente
 Dott.ssa L. Di Micco



**COMUNE DI NAPOLI
DIPARTIMENTO GABINETTO**

AP

IL SINDACO

Premesso che con nota del 5 dicembre 2012 il Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali ha convocato una Conferenza di Servizi per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione unica n.55/01/2005 del 18 maggio 2005 limitatamente ad alcuni aspetti inerenti l'Autorizzazione Integrata Ambientale per l'esercizio della centrale a ciclo combinato "Napoli Levante" della società Tirreno Power SpA, da tenersi il giorno 13 dicembre p.v. alle ore 14,30 presso il Ministero, Sala Europa, entrata via Capitan Bavastro n.174

DELEGA

il Direttore Centrale Direzione Ambiente, Tutela del Territorio e del Mare, Arch.Giuseppe Pulli, a partecipare alla predetta Conferenza di Servizi da tenersi il giorno 13 dicembre p.v. alle ore 14,30, presso la suindicata sede.

Luigi de Magistris

13/25



ISPRA

Istituto Superiore per la Protezione e la Ricerca Ambientale

Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali

E. Prot. DVA - 2012 - 0030102 del 11/12/2012

ISPRA



PROTOCOLLO GENERALE
Nr. 0046594 Data 06/12/2012
Tit. X Partenza

af

Dott. Giuseppe Lo Presti
Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare
DVA-MATTM
Via C. Colombo, 44
00147 - ROMA
Fax n. 06/57225068

OGGETTO: Convocazione della Conferenza di Servizi di cui all'art. 5, comma 10 Del D.lgs. 59/05, per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione unica n. 55/01/2005 del 18 maggio 2005 limitatamente ad alcuni aspetti inerenti l'Autorizzazione Integrata Ambientale per l'esercizio della centrale a ciclo combinato "Napoli Levante" della società Tirreno Power S.p.A., sita nel Comune di Napoli.

Con la nota n. DVA-2012-0029528 del 05 dicembre 2012 è pervenuta a questo Istituto la convocazione per la Conferenza di Servizi in oggetto per il giorno **13 dicembre 2012 alle ore 14,30**.
A tal proposito si comunica che ISPRA sarà rappresentata dal personale come da tabella allegata.

Cordiali saluti

Il Responsabile dell'accordo di collaborazione ISPRA/MATTM sulle attività IPPC ad interim
Dr. Claudio Campobasso



All. c.s.



ISPRA
Istituto Superiore per la Protezione
e la Ricerca Ambientale

CONFERENZA DEI SERVIZI EX D.LGS. 59/05

Riunione 13 dicembre 2012 ore 14,30

**presso MATTM – piano VII – Sala Europa
Entrata via C. Bavastro n. 174**

Gestore	Tipologia Impianto	Delegazione ISPRA
TIRRENO POWER S.p.A.	Centrale termoelettrica Napoli-Levante (NA)	Ing. Giuseppe Di Marco P.I. Deanna De Taddeo



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare
Direzione Generale per le Valutazioni Ambientali

Conferenza di Servizi del 13 dicembre 2012

Tirreno Power S.p.A. centrale a ciclo combinato "Napoli Levante" sita nel Comune di Napoli (NA), procedimento per il rinnovo e riesame dell'Autorizzazione Integrata Ambientale ai sensi del Decreto Legislativo 18 febbraio 2005, n. 59.

NOME E COGNOME	ENTE O SOCIETÀ DI APPARTENENZA	RECAPITO TELEFONICO	FAX	E-MAIL (indirizzo e-mail nominativo per accreditamento all'area riservata del sito web della DSA per la consultazione dei documenti)	FIRMA
GIULIANA VAPOLITANO	PROVINCIA S.M.A.P.O.L.	081 4949559	081 4949585	g.vapolitano@provincia.napoli.it	<i>Giuliana Vapolitano</i>
FORZUNTO FULGIO	REGIONE CAMPANIA	081 7966826	081 7966904	f.forzunतो@maledi.p.saffone.compaune.it	<i>F. Forzunतो</i>
KATIA PETRILLO	Ministero Sviluppo Economico	06 47052306	06 47887788	katia.petrillo@mise.gov.it	<i>Katia Petrillo</i>
MAURO DIOMISIO	MIN SALUTE	06 5994274		m.diomisio@sanita.gov.it	<i>Mauro Diomisio</i>
BARBARA TADDEO	IS.P.R.A.	06 50972868		barbara.taddeo@ispraambiente.it	<i>Barbara Taddeo</i>
GIUSEPPE PULLI	COMUNE NAPOLI	081 7958905	081 7957943	giuseppe.pulli@comune.napoli.it	<i>Giuseppe Pulli</i>
DARIO NICOLI	C.I.P.C.				<i>Dario Nicoli</i>

GP

ALLEGATO 2

Niceforo Antonella

Da: Carmine Salemmine [centratenapoli@pec.tirrenopower.com]
 Inviato: martedì 11 dicembre 2012 14:17
 A: sia@pec.minambiente.it; dva-IV@minambiente.it
 Cc: Erulo Enrico - (Tirreno Power); Rubino Massimo - (Tirreno Power); Russo Antonio - (Tirreno Power); Salemmine Carmine - (Tirreno Power)
 Oggetto: Convocazione CdS per rinnovo e riesame AIA della centrale Tirreno Power spa "Napoli Levante" sita nel Comune di Napoli
 Priorità: Alta
 Oggetto:

Convocazione
 Conferenza
 di
 Servizi
 di
 cui
 all'art.
 5,
 comma
 10,
 del
 D.Lgs.
 59/05
 per
 il
 rinnovo
 e
 riesame
 dell'Autorizzazione
 unica
 n.55/01/2005
 del
 18
 maggio
 2005
 limitatamente
 ad
 alcuni
 aspetti
 inerenti
 l'Autorizzazione
 Integrata
 Ambientale
 per
 l'esercizio
 della
 centrale
 a
 ciclo
 combinato
 "Napoli
 Levante"
 della
 società
 Tirreno
 Power
 S.p.A.,
 sita
 nel
 comune
 di
 Napoli.



Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare - Direzione Generale Valutazioni Ambientali

E.prot DVA-2012-0030238 del 11/12/2012



Osservazioni
 del
 Gestore.

Il
 Ministero
 dell'Ambiente
 e
 della
 Tutela
 del
 Territorio
 e
 del
 Mare
 con
 nota
 prot.
 n.
 DVA
 -
 2012
 -
 0029528
 del
 5
 dicembre
 2012
 ha
 convocato
 la
 Conferenza
 di

11/12/2012



Centrale Napoli Levante
Parere Istruttorio Conclusivo per il rilascio dell'AIA
Osservazioni e commenti

N.	Documento	Riferimenti	Contenuto	Osservazioni di primario interesse
1	Parere istruttorio	§4.9 Scarichi idrici ed emissioni in acqua (pag.55)	Monitoraggio degli scarichi idrici in ingresso ed uscita	La tabella riassuntiva dei parametri da monitorare allo scarico principale SF1 (già P1) è legata ad una nota (*) che andrebbe integrata nel testo e che riguarda il monitoraggio dell'acqua di mare in ingresso alla Centrale; si evidenzia, inoltre, che tale monitoraggio in ingresso non è stato preso in carico neanche dal Piano di Monitoraggio e Controllo.
2	Parere istruttorio	§8.9 Emissioni sonore e vibrazioni (pag.93)	Prescrizioni sul monitoraggio acustico del sito	Il paragrafo 8.9.2 si riferisce ad un impianto localizzato nel Comune di Aprilia e pertanto andrebbe eliminato dal momento che il monitoraggio acustico riguardante la Centrale Napoli Levante è già regolamentato al precedente paragrafo 8.9.1.
3	Parere istruttorio	§8.10 Suolo e sottosuolo (pag.94)	Prescrizioni sul monitoraggio delle acque sotterranee	Tirreno Power S.p.A. ha comunicato al Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare, con lettera protocollo n°3676 del 17/06/2009, la conclusione del monitoraggio delle acque sotterranee definito in ottemperanza alle prescrizioni formulate dalla Conferenza dei Servizi (CdS) Decisoria tenutasi il 10/03/2005 presso la Direzione Generale per la Qualità della Vita dello stesso Ministero di cui sopra. Pertanto, ritenendo di aver già ottemperato a quanto impartito dalla predetta CdS, si propone di modificare o eliminare il paragrafo 8.10.4.

Centrale Napoli Levante
Piano di Monitoraggio e Controllo
Osservazioni e commenti

Documento	Riferimenti	Contenuto	Osservazioni di primario interesse
Piano di Monitoraggio e Controllo	§3 Approvvigionamento e gestione materie prime (pag. 6)	Rendicontazione dei consumi di materie prime, ausiliarie e chemicals (tabella 1)	È opportuno integrare, nella tabella 1 "materie prime, ausiliarie e chemicals", il monitoraggio dei consumi annuali di biocida impiegato nella fase 3 a supporto dell'azione battericida esplicitata dall'ipoclorito di sodio.
Piano di Monitoraggio e Controllo	§5 Monitoraggio delle emissioni in acqua (pag. 20)	Monitoraggio degli scarichi idrici	È opportuno integrare, nella prima riga della tabella 13 "Inquinanti monitorati", il monitoraggio dell'acqua di mare in ingresso alla Centrale (punto 11) contestualmente al monitoraggio dello scarico finale SF1.
Piano di Monitoraggio e Controllo	§6.1 Monitoraggio delle acque sotterranee (pag. 23)	Campagna annuale di caratterizzazione della falda	Il paragrafo 6.1, al primo capoverso, definisce attraverso la tabella 14, "Parametri per acque sotterranee", le misure da eseguire per il controllo annuale della falda; il secondo capoverso, "Riportare la tabella con i parametri relativi agli esiti della Conferenza dei Servizi del 2011 ...", invece, fa riferimento alla Conferenza dei Servizi del 2011 nel corso della quale sono stati affrontati i seguenti temi: "Rimodulazione degli obiettivi di Bonifica dei suoli nelle aree esterne alla porzione afferente il Ciclo Combinato"; l'approvazione dell' "Analisi di Rischio". Ricordando che l'Autorizzazione Integrata Ambientale in questione riguarda esclusivamente l'area del ciclo combinato, si propone di eliminare il secondo capoverso di cui sopra.



PROVINCIA DI NAPOLI

ALLEGATO 3

AREA ECOLOGIA TUTELA E VALORIZZAZIONE DELL'AMBIENTE
DIREZIONE AMMINISTRATIVA

Protocollo Generale n. 118616 del 12/12 2012

Prot. Dir. n. 12924 del 12/12 2012

**Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare
Direzione Generale per le Valutazioni Ambientali**

Via Colombo, 44
00147 Roma

WP

Oggetto: D.Lgs. 59/2005. Rinnovo e riesame dell'Autorizzazione Unica n. 55/2005 per l'Autorizzazione Integrata Ambientale relativa all'esercizio della centrale a ciclo combinato Napoli Levante della Tirreno Power S.p.A. Parere della Provincia di Napoli.

In riferimento alla conferenza di servizi convocata per il giorno 13/12/2012 con nota prot. 29528 dello 05/12/2012, relativa al procedimento di riesame e rinnovo dell'Autorizzazione Integrata Ambientale della centrale di Napoli Levante della Tirreno Power S.p.A., esaminati gli atti progettuali e il parere istruttorio conclusivo della Commissione istruttoria per l'IPPC, prot. CIPPC-00-2012-0001337 del 30/10/2012, del quale si condividono i contenuti, per quanto di competenza si esprime parere favorevole al rilascio dell'AIA.

Si prescrive, comunque, considerato che la concessione all'emungimento delle acque sotterranee per i 6 pozzi a servizio dell'impianto, rilasciata con determinazione n. 2494 del 27/02/2008, scade in data 26/02/2016 in vigenza di AIA, che il gestore richieda con congruo anticipo il rinnovo della stessa.

Si evidenzia infine, come già riportato nella propria nota del 23/06/2011, che la competenza all'autorizzazione allo scarico, ai sensi della L.R. 4/2011, è oggi in capo al Comune e non più alla Provincia e che per le tematiche connesse con la bonifica siti contaminati si richiama l'adesione della società all'Accordo di Programma "per la definizione degli interventi di messa in sicurezza bonifica delle aree comprese nel Sito d'Interesse Nazionale Napoli Orientale" sottoscritto in data 15/11/2007 e per la esecuzione del quale si fa riferimento al Ministero dell'Ambiente.

Il Funzionario
Ing. Angelo Raffaele Venezia
Angelo Raffaele Venezia

Il Dirigente
Dott.ssa Giovanna Napolitano
Giovanna Napolitano

Tirreno Power S.p.A. – Centrale termoelettrica Napoli Levante
Proposte di modifica al PIC e al PMC trasmessi con nota CIPPC-00_2012-0001337 del 30/10/2012
(Conferenza dei servizi 13/12/2012)

22/25

ALLEGATO 4

N.	Pagg.	Paragrafo	Problematica	Proposta/note
PIC				
1	6		Manca il paragrafo relativo agli atti normativi	Inserire il paragrafo relativo agli atti normativi
2	6	2.1 Atti e attività istruttorie	Nel secondo esaminato non è chiaro che con la nota DSA-2009-73 del 15/01/09 è stato avviato il procedimento di riesame unica n. 55/01/2005 del 18/05/2005	Chiarire che con nota DSA-2009-73 del 15/01/09 è stato avviato il procedimento di riesame dell'autorizzazione unica
3	7	2.1 Atti e attività istruttorie	Manca il riferimento alle seguenti integrazioni trasmesse dal gestore: - prot. 5092 del 25 agosto 2009 - prot. 3754 del 20 giugno 2011 - prot. 6949 del 2 dicembre 2011 Manca inoltre il riferimento alla nota prot. 2438 del 20 aprile 2009 con la quale il gestore ha comunicato che il valore del minimo tecnico del turbogas a ciclo combinato è pari a 146 MW _e	Inserire i riferimenti di tutta la documentazione trasmessa dal gestore
4	24	4.5 Aspetti energetici	Non sono riportati i dati relativi alla caldaia ausiliaria (non è indicata in particolare la potenza)	Inserire il riferimento alla caldaia ausiliaria
5	28	4.6 Emissioni convogliate in aria	Nella 5° riga sopra la tabella 17 si fa riferimento a dati riportati in tab. 1. La tab. 1 riporta tuttavia i consumi di materie prime	Correggere il riferimento alla tabella nella quale sono riportati i dati emissivi dei trasformatori
6	69	5.3 Suolo e sottosuolo e acque sotterranee	Il sottoparagrafo relativo alla classificazione sismica non è completo (si interrompe lasciando una frase incompiuta)	Completare il sottoparagrafo relativo alla classificazione sismica
7	70	5.4 Rumore e vibrazioni	Si fa riferimento al piano di zonizzazione acustica approvato con DPGR Campania n. 323 del 11/06/2004. Con tale decreto è stato approvata la variante al PRG. Il Piano di zonizzazione acustica del Comune di Napoli è stato invece approvato con deliberazione del Consiglio comunale n. 204 del 21 dicembre 2001	Modificare i riferimenti del piano di zonizzazione acustica comunale e verificare i limiti riportati



23/25

VW

8	70	5.4 Rumore e vibrazioni	Si fa riferimento ad uno stralcio di piano di zonizzazione acustica che dovrebbe essere riportato nel paragrafo stesso. Tuttavia non vi è alcuna figura in proposito nel paragrafo	Inserire lo stralcio di piano di zonizzazione acustica o eliminare il riferimento ad esso
9	84, 85	8.1 Capacità produttiva dell'impianto 8.4 Aspetti energetici	Le prescrizioni 8.1.2 e 8.4.2 sono di carattere generale andrebbero pertanto inserite in un paragrafo più idoneo. Si fa presente che quanto ivi riportato è già previsto dal d lgs 152/2006	Valutare l'opportunità di eliminare o spostare in un paragrafo diverso i contenuti delle prescrizioni 8.1.2 e 8.42
10	86	8.5 Emissioni convogliate in aria	La prescrizione 8.5.2 fa riferimento ad una eventuale variazione del minimo tecnico inoltre la prescrizione 8.5.3 prescrive il monitoraggio dei transitori. Si evidenzia tuttavia che nel PIC non risulta riportato il valore del minimo tecnico del turbogas a ciclo combinato (146 MWe) dichiarato dal gestore con nota prot. 2438 del 20 aprile 2009	Ripartire nel PIC il valore del minimo tecnico dichiarato dal gestore
11	87	8.6 Emissioni diffuse e/o fuggitive	La prescrizione 8.6.1 prevede che il gestore stabilisca un programma di manutenzione periodica finalizzata all'individuazione di perdite e riparazione. Non è tuttavia indicato il termine per la definizione del programma (neanche nel PMC)	Inserire la tempistica per la definizione del programma
12	87	8.7 Emissioni in acqua	Non è chiaro quali scarichi idrici siano autorizzati e quali siano i relativi valori limite da applicare. Nelle prescrizioni non è infatti sempre stata fatta la distinzione tra scarichi finali e scarichi parziali	Riformulare il paragrafo in modo da chiarire gli scarichi autorizzati e i rispettivi valori limite
13	90	8.8 Rifiuti	Non sono riportate le tabelle con le aree di stoccaggio e la produzione di rifiuti	Ripartire nel paragrafo le tabelle con le aree di stoccaggio e la produzione di rifiuti o il riferimento a tali tabelle rispetto alla documentazione presentata dal gestore
14	92	8.8 Rifiuti		Integrare la prescrizione 8.8.7.14 prescrivendo al gestore di comunicare, all'autorità competente tempestivamente e all'autorità di controllo nell'ambito del reporting annuale, eventuali variazioni rispetto all'elenco di rifiuti contenuto nell'autorizzazione e rispetto alla gestione dei depositi temporanei

15	94, 95, 96	8.11 Prescrizioni tecniche gestionali 8.12 Eventi incidentali 8.13 Prescrizioni da altri procedimenti autorizzativi	I paragrafi fanno riferimento a proposte di prescrizioni	Riformulare la prima frase dei paragrafi 8.11, 8.12 e 8.13 in modo analogo a quanto fatto per i precedenti ("si prescrive" in luogo di "si propongono le seguenti prescrizioni")
16	96	8.14 Durata, rinnovo e riesame	Nel paragrafo si fa riferimento all'art. 9 del decreto legislativo 128/2010. Si fa presente che tale decreto è composto da soli 4 articoli e pertanto non esiste l'art. 9.	Sostituire i riferimenti all'art. 9 del decreto legislativo 128/2010, con i pertinenti riferimenti al decreto legislativo 152/2006 e s.m.i.
17	99	10. Autorizzazioni sostituite	Il procedimento in questione è di rinnovo pertanto è improprio far riferimento ad autorizzazioni sostituite	Eliminare il capitolo 10e il sottoparagrafo Autorizzazioni sostituite a pag. 16
18	99	11. Osservazioni del pubblico	La documentazione ufficiale è pubblicata sul sito: http://aia.minambiente.it e non sul sito: http://www.dsa.minambiente.it/aia	Inserire l'indirizzo corretto del sito in cui sono pubblicati i documenti
PMC				
19	9	3.3 Produzione e consumi energetici	Si fa riferimento alla registrazione di consumo e produzione di energia ma nella tabella 4 è indicato solo il consumo	Integrare la tabella 4 con i dati di produzione di energia
20	10	4.1 Emissioni convogliate	La tabella 5 elenca una serie di inquinanti da monitorare in relazione al camino E1. Si fa presente che tale camino afferisce ad un impianto turbogas alimentato a gas naturale per il quale il PIC ha stabilito valori limite unicamente per NOx e CO	Allineare il PMC al PIC
21	12	4.1 Emissioni convogliate	La tabella 6 non è richiamata nel testo. In ogni caso non è chiara l'utilità ai fini del monitoraggio	Valutare l'opportunità di eliminare la tabella 6
22	13	4.1 Emissioni convogliate	Si prescrive di fornire una stima/valutazione con cadenza semestrale delle emissioni di PM10 e PM2,5. Si fa presente che trattasi di impianto turbogas alimentato a gas naturale	Valutare l'opportunità di eliminare la prescrizione sul monitoraggio delle polveri al fine di allineare il PMC al PIC

WSP

23	15	4.3 Emissioni convogliate secondarie	La tabella 9 elenca una serie di inquinanti da monitorare in relazione al camino E2. Si fa presente che tale camino afferisce ad una caldaia alimentata a gas naturale per il quale non risulta pertinente il monitoraggio del PM10 e delle polveri (in realtà il PIC prescrive valori limite solo per NOx e non per CO)	Allineare il PMC al PIC
24	20	5. Monitoraggio delle emissioni in acqua		Riformulare il paragrafo sulla base di eventuali modifiche apportate al PIC. Centrare la tabella 13

LHP